L'ABEILLE DE LA NOUVELLE-ORLEANS
Bureaux 72 rue de Chartres
NOUVELLE-ORLEANS;
MARDI MATIN, 1er OCTOBRE.

FEUILLETON.

LA FIANCÉE DE LA MER

HISTOIRE VÉNITIENNE.

Par Emmanuel Gonzalès.

XXII.

LA PESTE DE CHYPRE.

(Suite.)

La Vénitienne resta immobile; depuis quelques instants, elle semblait en proie à une étrange agitation, une lente jaunâtre s'était répandue sur son visage, le frisson faisait trembler tout son corps, et par un mouvement machinal dont elle ne se doutait pas avoir contracté, elle pressait de la main son front contrarié.

—Giovanna! murmura Cyani d'une voix frémissante comme un dernier appel.

—Valeriano! soupira-t-elle enfin avec angoisse, en essayant de secouer la défaillance qui l'envahissait, et elle fit deux pas de s'avancer vers lui, mais elle s'arrêta brusquement.

Ned regarde, fixe sur la fine attache de son poignet, exprimèrent l'horreur et l'épouvante, elles le virent, agitée d'un tremblement convulsif, essayerent vainement de proférer quelques paroles.

Elle venait de reconnaître le signe fatal, la tache rouge et jaune, le cercle violet, précurseur de la mort, la marque terrible de la peste de Chypre. Elle regarda anxieusement Cyani avec une sorte d'égoïsme stupide et lâche, car elle n'oublia pour songer au désespoir de celui qu'elle aimait plus qu'elle-même. Elle se demanda comment elle pourrait lui cacher la vérité funeste et le forcer à s'éloigner. Mourir n'était rien. Etre séparée de son amant, c'était tout.

Et pourtant elle devait s'armer de courage contre sa propre douleur et la refouler au plus profond de son cœur. Au prix du sompon, au prix de l'outrage et du dédain, il fallait empêcher Cyani de partager sa destinée maudite. Toutes ces pensées parcoururent son esprit avec la rapidité de l'éclair.

Elle releva la tête, et fixant sur le patricien son grande yeux où brillait un éclat surnaturel.

—Eh bien! oui, s'écria t-elle d'une voix dont le timbre et deux étoit altéré, je ne saurais. Va, le traître, être fausse et hypocrite plus longtemps! Cet avenir magique et insupérb qui m'est offert, triomphe de ma tendresse pour toi. L'ambitieux envore mon ame comme un poison Mantuel Comment a-t-on compris qu'une femme ne peut résister à une tentative si puissante. Il faudrait avoir la vertu d'une sainte pour rejeter l'offre d'une couronne

Cyani atterré le regardait comme s'il eût douté de ce qu'il entendait. Etait ce bien Giovanna qui était devant lui ou un fantome menteur, ne des prestiges de la sorcellerie? Etait ce bien elle qui parlait ainsi? Il ne put s'empêcher, comme par la superstition naïve du temps, de s'écrier doulourusement:

—Malédiction! un philtre insinuant a dû troubler son esprit! La bouche prononce des paroles contre lesquelles ton cœur se révolte. Oh! si tu es possédée par quelque démon ennemi de mon bonheur, j'implore la sainte patronne et la supplie humblement de te délivrer de cette obsession infame!

Puis il s'avança vers elle pour la saisir dans ses bras, mais elle se recula avec un sentiment d'horreur si spontané et si violent que le malheureux jeune homme s'arrêta comme frappé de la foudre.

—Va-t-en, Valeriano, s'écria-t-elle d'une voix déchirante, va t-en! Accuse moi de déloyauté et de trahison. Je mérite ton mépris et ta haine, mais ma résolution est inébranlable. Désormais ton amour serait pour moi le plus odieux des supplices.

Et son regard enflammé ne démentait pas le changement extraordinaire qui venait de transformer son ame.

—Eh bien! dit Manuel Comnène à son rival, cet aveu suffit il pour le convaincre que tu n'ai plus rien à espérer de tes prières et de tes supplications?

Mais cette insolence railleuse qui eut transporte Cyani de colère peu auparavant, le laissa insensible; écrasé sous le coup d'une douleur surhumaine, son cœur était indifférent à toute humiliation.

Cependant Jean Nicétas, le mutilé, qui avait assisté à cette scène comme un spectateur impassible en apparence, n'était pas perdu au milieu, un seul mot, un seul regard des deux rivaux et de la Vénitienne. L'émotion singulière et toujours croissante de Giovanna l'avait frappé. Il était levé lentement, s'était approché d'elle, et à travers le trou de son voile noir, il avait vu jaillir sur le visage de la pauvre enfant cette tache sanglante qui révélait la contagion. Alors un effroyable sourire fit grimacer ses traits difformes. Puis d'un geste soudain il désigna Manuel à la jeune fille, comme s'il lui disait d'accompler sans hésiter son sacrifice et de se jeter dans les bras du Cesar pour sauver tout espoir à Cyani.

Elle le comprit, et quand le Grec saisit sa main avec la joie d'un amant préféré, elle ne la repousse pas! Valeriano poussa un cri de douleur qui retentit dans tout son être, mais celle-ci, par la force de lever les yeux sur lui car ses yeux l'avaient trahie, et elle voulait qu'il la crût coupable.

Manuel Comnène allait entraîner Giovanna, lorsque l'homme au voile noir s'élança vers lui et l'arrêta; jadis il discernait son visage, et sa main tremblante, il montra tour à tour la cicatrice de son front, son nez crevé et sa langue arrachée.

—Nicetas! s'écria l'empereur avec un geste de colère.

A ce nom, jeté d'une voix retentissante, une jeune fille parut au seuil de la cabane de Nunziata. C'était Zoé, qui, en voyant son père menacé par le redoutable Cesar, jeta un cri épouvante. Mais un sourire ironique et lascif crispait les lèvres de l'ancien ministre, qui barrait le passage à son maître.

—Qui donc a pu croire que la témérité de braver mon ressentiment à l'heure où mon départ de Venise allait te délivrer de toute crainte? lui demanda Manuel.

Nicetas sourrait toujours.

—Arrière! esclave, dit l'empereur en levant sur lui le couteau dont il avait frappé le doge. Ton heure passe, et je ne pardonne tout bas. Je suis heureux, et il ne me plaît pas d'être escorte par des malédictions.

Les traits difformes de l'ignoble semblaient épanouis par l'expression d'une joie féroce. Il étendit la main vers Giovanna et désigna la tache livide imprimée sur son poignet.

—Peut-être! se écria Comnène avec angoisse. Il comprenait enfin pourquoi la jeune Vénitienne était désespérée de Cyani.

Tous les regards s'étaient fixés curieusement sur l'empereur. Mais au lieu de trembler et de pâlir comme les malheureux qui se voyaient atteints du terrible fléau, il jeta sur Nicétas un regard de pitié.

—Pauvre fou! dit-il en riant, crois-tu donc que je vaie mourir de la peste comme tous ces frêles vigueurs qui n'ont qu'un souffle de vie? Oublies tu que j'ai bravée vingt fois dans les camps, et qu'elle n'a jamais osé toucher à Manuel Comnène! Oublies tu que vingt fois mes courtisans et mes serviteurs ont tenté de m'empoisonner, et que les poisons les plus violents me donnaient à peine une heure de vertige sur une nuit d'insomnie? N'ai-tu pas toi-même essayé de me faire assassiner par ce généreux Venitien, et Dieu m'a-t-il pas préservé son bras, comme il m a protégé contre le poison et la peste!

Le vieillard frissonnait, et la jeune Grecque s'approchant de lui, dit à voix basse:

—Prenez garde, mon père. Si Cesar brave la mort avec tant d'indifférence, c'est qu'il est armé du talisman magique qui le met à l'abri de la vengeance des hommes.

—Tu es en tort, Jean Nicétas, d'oublier si facilement ta pitié, reprit Comnène, car si ton ame ne provoque pas impunément ma colère. Avant de quitter Venise, je veux lui sacrifier deux victimes illustres, Dandolo et Foscari, je veux et la fille, qui m'ont trahi, ont fait un lâche de venir me braver jusqu'ici et de se réjouir de mon disgrâce!

Nicétas et Zoé s'étaient rapprochés du lion, toujours accroupi.

A l'aspect du redoutable animal, un sourire cruel illumina le visage du Cesar d'Orient. Il se tourna vers Azuch, et, lui montrant d'un geste menaçant le groupe épouvanté, il lui dit froidement:

—Voici la proie de ton lion!

Le dompteur, sans répondre, s'avança vers son favori.

—Ah! je reconnais là la justice, généreux Comnène! s'écria Zoé avec une énergie virile; je ne pardonnerai jamais à ceux qui ont déjoué ses desseins et qui ont osé en critiquer et si se dresser ainsi sur ses pattes formidables.

—Hassan! dit le dompteur à l'animal en lui montrant Nicetas, va!

Le lion comprit le geste et le commandement, et devinant Hassan et devinant livide, car il comprit que l'empereur n'ignorait plus sa complicité dans la tentative d'assassinat déjouée par la générosité de Cyani. Il s'inclina sans répondre un seul mot de justification. L'arrêt prononcé était irrévocable.

Les spectateurs s'étaient partagé les bravos en coupant de bénédictions le glorieux Cesar.

Alors seulement, Manuel se tourna vers le jeune patricien, qui avait assisté à cette scène avec l'indifférence d'un homme entièrement détaché des choses de ce monde. Il avait oublié sa patrie, il avait oublié sa misère, il avait oublié Dieu L'enfer était dans son cœur. Ses yeux arides contemplaient avec un égarement stupide cette douce Giovanna, la perle de Venise, affaissée sur le sable, frissonnant sous un rolet de feu, et dont la blanche robe de neige se salissait de taches jaunes et violettes, dont les lèvres roses noircissaient, dont l'abondante et soyeuse chevelure se hérissait. La pauvre enfant ne pouvait parler, car des charbons ardents brûlaient son gosier. La douleur arrachait de grosses larmes de ses yeux mornes dont le regard s'attachait désespérément sur ceux de Valeriano, comme si elle eût voulu en garder le souvenir dans la mort. Ces deux âmes s'attiraient invinciblement et s'absorbaient dans une extase idéale et suprême.

Comnène se sentit ému par cette souffrance silencieuse.

Cyani, dit il au jeune homme d'une voix douce, ta chère Giovanna va mourir, mais garde au moins dans ton malheur cette consolation de penser qu'elle t'a aimé jusqu'à son dernier souffle. Elle ne s'est jetée dans mes bras que pour te soustraire toi même au fléau terrible dont elle meurt. Adieu! j'ai trouvé en toi un ennemi généreux; le palais Blaquerni te sera toujours ouvert comme un refuge. Un dernier conseil. Garde-toi, dans ton désespoir, d'approcher de la malheureuse, dont l'haleine seule te communiquerait la mort.

—Mort! s'écria Cyani, serrant enfin de sa stupeur et le tressaillant. Ah! qu'elle vienne donc! qu'elle soit ma délivrance! (Giovanna! Giovanna! attends moi! nous ne nous quitterons plus! Nul pouvoir humain n'osera nous séparer!)

Il se précipita en même temps sur le corps de la jeune fille, colla ses lèvres sur ses lèvres dans la jeune fille, colla ses lèvres sur ses lèvres dans un transport jaloux et insensé, et resta comme foudroyé par cet embrassement suprême.

Cependant Jean Nicétas et Zoé s'étaient approchés par les sentiers tortueux et le noble Chrysanthie, qui songeait déjà à exciter une révolte contre son maître s'il échappait aux ravages de la peste.

Ma tâche est finie, dit alors Manuel Comnène au dompteur. Je laisse à Venise la peste et la guerre civile. J'ai tellement affaibli mon ennemie que de longtemps elle ne se relèvera assez puissante pour me porter ombrage. Ainsi l'orgueilleuse Fiancée de la Mer n'a pas su se défendre contre un seul homme!

—Parce que cet homme, interrompit Azuch, est plus vaillant, plus fin et plus redoutable à lui seul que tout un peuple.

—Il paraît, dit en souriant Manuel, que tu exil dans la fosse au lion ne t'a pas fait oublier ton métier de courtisan.

Puis ils s'éloignèrent rapidement dans la direction du Lido, afin de regagner la galère impériale qui devait les ramener à Constantinople.

Le lendemain de l'assassinat du doge Vitale Micheli, le patricien Orio Malipiero, ayant rassemblé dans son palais quelques uns des sénateurs, leur proposa d'aller braver à Chioggia le convoi de galères qui portait les pestiférés, les marcaire à Constantinople. Malipiero suivi d'une troupe de gondoliers, de pêcheurs et de Candiotes, exécuta lui même ce projet téméraire et hardi, à l'aide de quelques coups de hache et de vie. Il ne perdit dans cette entreprise qu'un de ses compagnons, Oraclit, qui chercha évidemment la mort pour délivrer des remords de son esprit inquiet.

Au retour de son expédition, Orio Malipiero fut acclamé doge de Venise, et son premier acte d'autorité fut de faire sortir de prison le malheureux Bartolomeo da Ponte, qu'il condamna à assister aux funérailles de son ami Valeriano Cyani et la belle Giovanna, célébrées en grande pompe.

FIN.

INSTITUTIONS

JEFFERSON COLLEGE,
PARDISNE ST-JAUQUES,
Sous la direction des Frères Maristes.
Le directeur de cet établissement a l'honneur d'informer les parents que la nouvelle année scolaire commencera le lundi 1er octobre.
STEPHEN CHAURAIN S. M.,
24 sept—M. m 1 6. Président.

Pensionnat et Externat de Demoiselles.
MM. J. BAQUIÉ et MLLE LÉONTINE LA BRANCHE ont l'honneur d'informer le public qu'ils ont ouvert leur pensionnat de Demoiselles, N. 1 de la rue Royale. Elles se sont assuré les services des meilleurs professeurs pour chaque classe. L'instruction morale et religieuse des demoiselles qui leur seront confiées sera l'objet d'une attention spéciale.
Sept 1m.

INSTITUTION LOCQUET.
EXTERNAT ET PENSIONNAT DE JEUNES DEMOISELLES.
212 et 214 ..... Rue Saint Louis 212
201 ..... Rue du Camp 201
DIRECTRICE, MLLE A. BURE.
L'ancienne institution Locquet, de cette institution continuée par la soussignée, en conservera les principes et les traditions, et y ajoutera les améliorations que l'expérience et l'intérêt des enfants lui ont indiqué.
M. EUGÈNE PRÉVOST, connu si favorablement et depuis si longtemps en cette ville comme chef de partie musicale, et Mme CHARLES BOUDOUCQUIÉ, continuera, comme par le passé, à enseigner la musique vocale.
Les personnes désireuses de lire les Catalogues renfermant de nombreux détails intéressants, voudront bien s'adresser à l'institution, ou les demander par la Poste.
Sept 1 m 30 sept—1m

INSTITUTION HOPEWOOD,
située à Chattawa,
sur le chemin de fer de la Nile Orléans et Jackson.
CETTE INSTITUTION dirigée par Mme Richard Hopewood se recommande par des hautes fonctions de mérite et d'expérience et embrasse dans ses cours toutes les connaissances nécessaires pour une éducation libérale et pratique.
La langue française sera l'objet d'un soin tout particulier; les élèves deux heures après leur arrivée seront tenues de parler le français, mais en même temps l'étude de la langue anglaise sera poussée avec le plus grand soin.
Située dans une position des plus saines, à l'abri de toute épidémie, cette institution qui est toujours d'une vaste jardin offre aux jeunes élèves tous les avantages de la campagne, et des communications prompte et faciles pour les parents.
Les bains froids, soutenus dans le Tangipahoa, la pêche, le solo d'un petit ruisseau, les promenades en voiture en plein air sont des avantages sur lesquels on ne saurait trop insister. Les prix de la pension, tout étant compris, il sera dispensé libéralement aux jeunes personnes dont le corps a besoin d'être développé et tout activé par l'exercice, les prix sont modérés.
Pour de plus amples renseignements s'adresser à M. J. W. Zachariè No. 119 rue de la Douane, ou à Mme Hopewood, à Chattawa.
Nota.—Les parents desireux de visiter l'établissement sont prévenus qu'ils peuvent en prendre le train de Jackson Rail Road à l'Esplanade du matin, en sortant de bonne et tenue à Chatawa et être de retour à la Nile-Orléans le même jour, à 3 heures et demie P. M.
28 août—1m

Pensionnat de Jeunes Demoiselles,
Dirigé par Mme. V. CARNATZ,
No. 287, rue Prytania, encoignure Première.
MME CARNATZ a l'honneur d'informer les parents que la convalescence des classes est basse au 2 Septembre.
Pour plus amples renseignements, s'adresser à l'Institut.
Académie de l'Etat de la Louisiane,
Près ALEXANDRIA, La.
Fondée et soutenue par l'Etat de la Louisiane.
LA prochaine session commence le 2 septembre et se termine 20 juin 1868.
FACULTÉ.—Un corps complet de professeurs distingués pour toutes les branches de la Littérature et de la Science enseignées d'habitude dans les meilleurs collèges.
COURS D'ÉTUDES.—Département préparatoire et scientifique, comprenant Cours Elémentaire et scientifique une Classe spéciale de Commerce.
CONDITIONS.—Pour tous les frais, excepté les vêtements 400 ..... 400 avance; le reste, et paiements égaux, le 1er janvier et le 1er juillet.
27 juil—2m D. F. BLYD, Surintendant.

INSTITUT ST-LOUIS
POUR LES DEMOISELLES.
Dirigé par Mme E. Lis Villeneuve,
SUCCESSEUR DE Mme DERON.
No 275 rue Dauphine, entre Ursulines et Hôpital.
On peut, pour plus ample renseignement, se procurer le prospectus à l'établissement.

COLLEGE Commercial de Delbear, ocun Camp Comunne, en session continuelle sous d'habiles professeurs. Il a été fondé en 1852, et tient une charte de l'Etat. Ses anciens élèves sont aujourd'hui des tenants le titre ou occupent des positions importantes sur tout le centre ville et des Etats du Sud. Les messieurs et les dames reçoivent ici une éducation complète, en l'absence de livres, la calligraphie, les mathématiques l'anglais, le français, l'allemand, ou l'espagnol, sepant les dames. Leur éducation spéciale permettant de gagner $1,000, $2,000 ou $3,000 par an, sont la meilleure fortune que des parents puissent donner à leurs enfants. Un diplôme de complaisance est un passe-port pour la misère et des comédies. Catalogues envoyés à qui le désire.
4 août—3m RUFUS DELBEAR Président.

COLLEGE
DE LA LOUISIANE,
Dirigé par M. le colonel A. FERRIER
PENSIONNAT ET EXTERNAT.
Il est connu de toute la population sous sa plus ancienne et Les classes supérieures confiées à des professeurs distingués, sont maintenant: Le Latin, le Grec, les Mathématiques—Algèbre et Géométrie—et les cours de Rhétorique et de Philosophie en Anglais et en Français.
Les classes inférieures et les divisions élémentaires ne sont plus sous la direction de professeurs actifs et zélés.
L'Anglais, le Français et la Venne des livres, y son enseignés simultanément—L'Allemand, l'Espagnol et l'Italien reçoivent à moindre soins particuliers.
Les prix d'abonnement sont fixés de $14 à $10 selon le degré d'avancement des élèves.
Pour le PENSIONNAT on traite de gré à gré avec les familles.
LES CLASSES DU SOIR, destinées aux jeunesgens du commerce, non pressées de quitter les Livres, reçoivent de commerce et l'étude de l'Anglais et du Français.
Prix $5.
Le Collège est situé rue Hôpital, N. 154, entre Dauphine et Burgundy.
26 oct—tf M V D

Université de la Louisiane—Ecole de Médecine—Faculté:
A. H. CENAS M. D., professeur honoraire d'histoire médicale des maladies des femmes et des enfants.
WARREN STONE, M. D., professeur de chirurgie
T. G. RICHARDSON, M. D., professeur d'anatomie.
J. W. MALLET, Ph. D., professeur de chimie.
SAMUEL M. BEMISS, M. D., professeur de la théorie et de la pratique de la médecine.
STANFORD E. CHAILLÉ, M. D., professeur de physiologie et d'anatomie pathologique.
FRANK HAWTHORN, M. D., professeur, protem, de matière médicale et de thérapeutique.
Démonstrateur d'anatomie:
WM. C. NICHOLS, M. D.—J. SICKHAM, M. D.
Le troisième cours annuel commencera le 11 novembre et se terminera dans le mois de mars suivant. Il y aura des cours particuliers, tous les jours, à l'Hôpital de Charité, à partir de 15 octobre, époque de l'ouverture des grandes salles neuves d'obstétrique pratique. Les facilités dont il a pu jouir jusqu'à l'Ecole ont beaucoup augmenté, grâce à la générosité de la Legislature de l'Etat, de sorte qu'aujourd'hui un nombre plus grand pratique peut entrer à chaque centre de professeur, département dans lequel les élèves seront et se trouvent à plus rapproché.
Frais des cours, $50; matricule, $5 (payée une fois seulement) $5 Anatomie pratique, $10. Le paiement est exigé d'avance.
Pour plus de détails, s'adresser au secrétaire
E. M. SMITH.
8 août—3m Doyen pro tempore.

Docteur A. Landry,
De la Faculté de Médecine de Paris,
No 64, rue de Maine, encoignure Moreau,
TRAITEMENT HOMEOPATHIQUE DES MALADIES AIGUES ET CHRONIQUES.
Consultations de 1 à 3 heures.
1 août—3m

ST. LEON DESTEZ,
COUTURIER,
63 ..... RUE TOULOUSE 63
Entre Royale et Bourbon.
Vente et achat de propriétés. Donner également toute son attention à la location des maisons et magasins.
4 janv—1m

VIN DE CHAMPAGNE
De la célèbre Maison de Charles Heidsieck & Co, à Reims.
Il a conservé cet nommé seul aujourd'hui pour la vente exclusive de ce vin du roi des vins.
Les ordres pour l'importation directe seront reçus avec prompte attention sur les lieux les plus favorables.
AUGUSTE COUTURIÉ,
Rue St, rue Vieille-Levée.

NOUVELLE-ORLEANS ET ST-NAZAIRE.
COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE.
LIGNE RÉGULIÈRE ENTRE LA NOUVELLE-ORLEANS ET ST-NAZAIRE.—Correspondant avec les Antilles et les ports de l'Ocean Pacifique.

SELLE ORLEANS à	Prix. 1re Classe	Entrepont.	Fonts
St-Thomas	$90 00c	$60 00	$77 50 00
Havana	60 00	20 00	10 00
Porto Rico	100 00	80 00	85 00
Hayti	140 00	70 00	35 50
Santiago de Cuba	145 00	72 50	35 25
Jamaique	150 00	75 00	37 50
Guadeloupe	140 00	70 00	35 00
Martinique	140 00	70 00	35 00
Ste Lucie	150 00	75 00	37 50
St Vincent	150 00	75 00	37 50
La Grenade	150 00	75 00	37 50
La Trinidad	160 00	80 00	40 00
Demerara	165 00	82 50	41 25
Surinam	170 00	85 00	42 50
Cayenne	175 00	85 00	43 50
La Guayra	185 00	92 50	46 25
Porto Cabello	170 00	85 00	42 50
Ste Marthe	165 00	82 50	41 25
Colon	185 00	92 50	46 25
	1re classe	Entrepont	
Buenaventura	214 50	109 27	
Guayaquil	262 63	133 81	
Payta	248 25	126 48	
Lambayeque	260 00	132 50	
Huanchaqo	260 00	132 50	
Cosma	268 25	136 68	
Mancho	268 00	137 00	
San Jose	268 00	137 00	
Pacasmoyo	268 00	137 00	
Calho	318 75	162 37	
Tumbo Moro	332 00	169 15	
Pisco	332 00	169 15	
Chincha	332 00	169 15	
Chala	363 75	185 62	
Islay	370 31	187 74	
Ilo	370 31	187 74	
Arica	331 56	167 30	
Pisagua	390 18	199 09	
Mejillones	387 18	197 59	
Iquique	389 18	198 59	
Tocopilla	400 84	204 42	
Cobija	406 06	206 93	
Caldera	412 12	210 06	
Caldera	412 12	210 06	
Catical Bay	422 56	215 31	
Huasco	422 56	215 31	
Coquimbo	427 50	217 81	
Valparaiso	447 79	228 09	
San Francisco	238 97	121 10	
Acapulco (Mexique)	242 38	124 27	
Punta Arenas	307 00	156 50	
Realejo (Guatemala)	252 38	128 75	
Le Union	256 50	131 25	
San Blas	256 50	131 25	
Amoyulla	243 00	125 00	
San Juan	254 38	127 25	

Passage dans une cabine, le port avant et arrière 24 port arrière de la Nile-Orléans Saint Nazaire 20 sous
Passage dans une cabine en pont avant 20
Passage d'entrepont 10
Un supplément de $25 en sus devra être payé pour un lit occupé dans les cabines antérieures du bel pont.
Les enfants au dessous de 3 ans ne paient pas.
Les enfants de 3 à 8 paient quart de place.
Les enfants de 8 à 12 paient demi-place.
Au-dessus plein entier.
Il est accordé un lit pour deux enfants payant demie place.
Aussi bien que pour quatre enfants payant quart de place.
Dans le cas où une famille comprendrait plusieurs enfants au-dessous de 3 ans, la gratuité ne sera accordée qu'à l'un d'eux; les autres paieraient quart de place.
Les domestiques des passagers paieront les prix fixés par le tarif pour les passagers d'entrepont.
Un délivre des billets d'allerret de retour aux passagers de chaque classe, pour les transatlantiques avec une diminution de $25 sur le prix du billet simple de retour, s'ils voyagent s'embarque pour le voyage de retour dans l'espace de six mois, à partir du jour de son premier embarquement; ces billets ne pourront être cédés et aucune bonification ne sera faite s'il ne fait le voyage de retour par les navires de la Compagnie.
La nourriture des passagers d'entrepont sera celle de maîtresse.
Il est accordé à deux consommateurs pour l'usage en chaque d'un passager sera payée à raison de $1 00 par jour.
Le steamer à roues GUYANE partira de la Nouvelle-Orléans tous les 13 de chaque mois à partir du mois de février pour le port de la Vera Cruz et les correspondances avec l'arrivée des grands steamers de la Compagnie Générale Transatlantique, pour les voyages entre Saint-Nazaire et Vera-Cruz.
Pour passage s'adresser chez
VICTOR FERRILLIAT, agent,
10 nov—1 m/ L. P. L. 127, rue de la Commune

COMPAGNIE GENERALE
TRANSATLANTIQUE.
SEULE LIGNE DIRECTE POUR LA FRANCE.
Service des Paquebots-Poste de la Compagnie Générale Transatlantique, entre New York et le Havre, touchant à Brest.
Les nouveaux et splendides bâtiments de cette ligne favorite partiront comme suit de l'embarcadère No 50, rivière du Nord
ST-LAURENT ..... Mardi 1er
FERRIERE ..... Décheux ..... Samedi 19 oct.
VILLE-DE-PARIS ..... Birmant ..... Samedi 2 nov
EUROPE ..... capitaine Lormarié ..... Samedi 16 nov
PRIX DU PASSAGE (compris le vin),
payable en or ou son équivalent en papier,
POUR BREST OU LE HAVRE
Première cabine, $160 | Seconde cabine, $65
POUR PARIS
Y compris le billet de chemin de fer délivré à bord,
Première cabine, $185 | Seconde cabine, $95
Les bagages seront marqués pour Paris.
Bons matelots gratuits
Les engagements nécessaires qui vont sur le navire sont exceptionnels qu'en revirement du présent les passagers de cette ligne, utilisent les trains de grande vitesse du chemin de fer anglais et de la traverse de la Manche et sont ainsi épargné beaucoup de temps, d'ennui et de peine.
Avril—tf V. FERRILLIAT, 127, rue Commune

STEAMERS DE LA LIGNE INMAN.
De la Nouvelle-Orléans à Liverpool,
par steamers.
LE STEAMER
CITY OF LIMERICK,
Commandant Lord CHERHÉAD,
du port de 1,500 tonneaux, partira le
10 octobre.
Pour fret ou passage, s'adresser à
ELLIOT & McKEEVER, Agents,
28 sept—1m Rue Gravier, No 104.

Compagnie de paquebots
Hambourgo-Américains.
NEW-YORK et HAMBOURG.
Les magnifiques steamers en fer
HAMMONIA ..... Capt. Ellerman.
GERMANIA ..... Capt. M. Lorenzen.
SAXONIA ..... Capt. Hanck.
BORUSSIA ..... Capt. Schmidt.
CIMBRIA ..... Capt. Trautmann.
ALLEMANNIA ..... Capt. Thomsen.
TEUTONIA ..... Capt. Bauer.
SARMATIA ..... Capt. Meyer.
HOLSATIA ..... Capt. Hansen.
transportent la malle des Etats-Unis, quittent le Hamburg Pier, au pied de Twelfth Street, Hoboken,
tous les samedis
d'avril à octobre—et tous les deux samedis, en hiver, de la Nouvelle-Orléans.
Ils feront escale à Southampton et prendront des passagers pour Southampton, Londres, le Havre et Hamburg.
Prix du passage, or ou son équivalent. Premières cabines, $140; secondes cabines, $80; entrepont, $27 50.
De Hamburg à New-York: Premières cabines, 180 thalers de Prusse; secondes cabines, 120 thalers de Prusse; entrepont, 50 thalers de Prusse.
De Southampton à New-York: Premières cabines, 5 secondes cabines, 3 entrepont, 2 guinées.
De Havre à New-York: Premières cabines, 115 francs; secondes cabines, 80 francs; entrepont, 40 francs.
De Paris à New-York: Premières cabines, 125 francs; secondes cabines, 85 francs; entrepont, 45 francs.
Fret de Hamburg à New-York: 40 pieds, 1 m 17 pour cent de jaugage; par tonneau.
Les steamers suivants, appartenant à cette ligne, feront le service entre la
NOUVELLE-ORLEANS
ET HAMBOURG.
Il s'arrêtera à Southampton pour prendre les passagers et les marchandises à destination de l'Europe.
Les steamers de la Compagnie Générale Transatlantique d'Hamburg de Southampton Nouvelle-Orléans
SAXONIA le 1er oct. ..... 4 oct. ..... 15 oct.
TEUTONIA 1er nov. ..... 4 nov. ..... 15 déc.
Prix du passage:
De la Nouvelle-Orléans à Southampton, Londres, Havre et Hamburg.
Première cabine, $150, entrepont, $45 sur or.
De Hamburg à la Nouvelle-Orléans, 1re cabine entrep
Southampton $135 $40 $40
Du Havre 120 $35 $35
De Paris 125 $40 $40
Fret de la Nouvelle-Orléans, 40 et 15 pour cent de jaugage par tonneau.
Le prix du passage comprend tout, excepté les vins et les liqueurs. Les passagers d'entrepont, les enfants, et pourvoir à la literie, des ustensiles pour manger et pour boire.
Agence générale à New-York—KUNHARDT & Co, 45 Exchange Place.
Agence à Boston pour les passagers à New-York—RICHARD & BUSS, 9 Barclay street.
Agence générale à la Nouvelle-Orléans—WILLIAMS, RUPERTI & CO, 83 rue Carondelet.
Agence pour les passages à la Nouvelle Orléans—MAURY & CO., 188 rue Gravier.
Agents,
A Hamburg—ALFO NIELSEN, WM. MILLERS, successeur, 37 Adm rittenstrasse.
A Londres—SMITH, SUNDICS & CO., 4 Oriental Place.
Au Havre—WM. DUNCAN, 31 Quai d'Orléans.
A Paris—A. CHATRAUNEUF, 2 bis, Boulevard Montmartre. Sept 1 m 26 mars

De la Nile-Orléans à New York.
POUR TOUT LE VOYAGE,
CINQUANTE PIASTRES.
La route la moins coûteuse et la plus agréable pour New York, par la voie de
SAVANNAH.
Pour New York, $30. Pour New York $30.
Les steamers suivants, neufs, fins marchands, ont été mis en ligne entre la Nouvelle-Orléans et Savannah, pour New York, tous les
MARDIS, JEUDIS et SAMEDIS.
Ligne Murray, Départ les lundis, LEO. | Ligne Ellerman C. M. S. S. Co. Départ les mercredis, HERMAN LIVINGSTON, Comdt. Buckley. | Ligne Empire départ les samedis, SAN SALVADOR, Comdt. Nickerson. | SAN JACINTO Comdt. Atkins.
Ces steamers ne sont pas de ceux qui ont été achetés à bas prix et qui ont été transformés en bateaux de mer. Ils ont été construits pour le service de la côte et de la rivière, et ils ont été construits pour le service de la côte et de la rivière, et ils ont été construits pour le service de la côte et de la rivière, et